



Βρυξέλλες, 1 Ιουνίου 2023
(OR. en)

9975/23

**Διοργανικός φάκελος:
2023/0072(NLE)**

**SCH-EVAL 113
VISA 112
COMIX 259**

ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΤΩΝ ΕΡΓΑΣΙΩΝ

Αποστολέας: Γενική Γραμματεία του Συμβουλίου

Με ημερομηνία: 30 Μαΐου 2023

Αποδέκτης: Αντιπροσωπίες

αριθ. προηγ. εγγρ.: 9230/23

Θέμα: Εκτελεστική απόφαση του Συμβουλίου με την οποία διατυπώνεται σύσταση για την αντιμετώπιση των ελλείψεων που εντοπίστηκαν στην αξιολόγηση του 2022 σχετικά με την εφαρμογή από το **Βέλγιο** του κεκτημένου του Σένγκεν στον τομέα της **κοινής πολιτικής θεωρήσεων**

Επισυνάπτεται για τις αντιπροσωπίες η εκτελεστική απόφαση του Συμβουλίου με την οποία διατυπώνεται σύσταση για την αντιμετώπιση των ελλείψεων που εντοπίστηκαν στην αξιολόγηση του 2022 σχετικά με την εφαρμογή από το Βέλγιο του κεκτημένου του Σένγκεν στον τομέα της κοινής πολιτικής θεωρήσεων, την οποία εξέδωσε το Συμβούλιο κατά τη σύνοδό του στις 30 Μαρτίου 2023.

Σύμφωνα με το άρθρο 15 παράγραφος 3 του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1053/2013 του Συμβουλίου, της 7ης Οκτωβρίου 2013, η παρούσα σύσταση θα διαβιβαστεί στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και στα εθνικά κοινοβούλια.

ΣΥΣΤΑΣΗ

για την αντιμετώπιση των ελλείψεων που εντοπίστηκαν στην αξιολόγηση του 2022 σχετικά με την εφαρμογή από το Βέλγιο του κεκτημένου του Σένγκεν στον τομέα της κοινής πολιτικής θεωρήσεων

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,

Έχοντας υπόψη τον κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 1053/2013 του Συμβουλίου, της 7ης Οκτωβρίου 2013, σχετικά με τη θέσπιση ενός μηχανισμού αξιολόγησης και παρακολούθησης για την επαλήθευση της εφαρμογής του κεκτημένου του Σένγκεν και την κατάργηση της απόφασης της εκτελεστικής επιτροπής της 16ης Σεπτεμβρίου 1998 σχετικά με τη σύσταση της μόνιμης επιτροπής για την αξιολόγηση και την εφαρμογή της σύμβασης Σένγκεν¹, και ιδίως το άρθρο 15 παράγραφος 3,

Έχοντας υπόψη την πρόταση της Ευρωπαϊκής Επιτροπής,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Τον Σεπτέμβριο του 2022 διενεργήθηκε αξιολόγηση Σένγκεν στον τομέα της κοινής πολιτικής θεωρήσεων όσον αφορά το Βέλγιο. Μετά την αξιολόγηση εγκρίθηκε, με την εκτελεστική απόφαση C(2023)170 της Επιτροπής, έκθεση η οποία περιλαμβάνει τις διαπιστώσεις και τις εκτιμήσεις και απαριθμεί τις βέλτιστες πρακτικές και τις ελλείψεις που εντοπίστηκαν κατά την αξιολόγηση.

¹ ΕΕ L 295 της 6.11.2013, σ. 27.

- (2) Θα πρέπει να διατυπωθούν συστάσεις σχετικά με τα μέτρα αποκατάστασης που πρέπει να λάβει το Βέλγιο για την αντιμετώπιση των ελλείψεων που εντοπίστηκαν στο πλαίσιο της αξιολόγησης. Λαμβάνοντας υπόψη τη σημασία που έχει η ορθή εφαρμογή των διατάξεων, οι οποίες αφορούν, μεταξύ άλλων, την υποβολή αιτήσεων θεώρησης εντός δύο εβδομάδων από την ημερομηνία κατά την οποία ζητήθηκε η προκαθορισμένη συνάντηση, τη συμμόρφωση με τις διατάξεις που αφορούν τον χρόνο διεκπεραίωσης των αιτήσεων, την προστασία των δεδομένων στο πλαίσιο της διαδικτυακής πύλης υποβολής αιτήσεων θεώρησης και της υποβολής αιτήσεων θεώρησης, την ορθή επαλήθευση των δικαιολογητικών εγγράφων, καθώς και την ταχεία διεκπεραίωση των αιτήσεων θεώρησης που υποβάλλονται από μέλη της οικογένειας μετακινούμενων πολιτών της ΕΕ, θα πρέπει να δοθεί προτεραιότητα στην εφαρμογή των συστάσεων 3, 4, 6, 11, 15, 16 και 20 της παρούσας απόφασης.
- (3) Η παρούσα απόφαση θα πρέπει να διαβιβαστεί στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και στα κοινοβούλια των κρατών μελών.
- (4) Ο κανονισμός (ΕΕ) 2022/922¹ του Συμβουλίου εφαρμόζεται από την 1η Οκτωβρίου 2022. Σύμφωνα με το άρθρο 31 παράγραφος 3 του εν λόγω κανονισμού, οι δραστηριότητες συνέχειας και παρακολούθησης των εκθέσεων αξιολόγησης και των συστάσεων, αρχής γενομένης από την υποβολή των σχεδίων δράσης, θα πρέπει να διεξάγονται σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΕ) 2022/922.
- (5) Σύμφωνα με το άρθρο 21 παράγραφος 1 του κανονισμού (ΕΕ) 2022/922 του Συμβουλίου, εντός δύο μηνών από την έκδοση της παρούσας απόφασης, το Βέλγιο θα πρέπει να καταρτίσει σχέδιο δράσης για την εφαρμογή όλων των συστάσεων και την αποκατάσταση των ελλείψεων που εντοπίστηκαν στην έκθεση αξιολόγησης. Το Βέλγιο θα πρέπει να υποβάλει το εν λόγω σχέδιο δράσης στην Επιτροπή και στο Συμβούλιο,

ΣΥΝΙΣΤΑ:

στο Βέλγιο:

¹ Κανονισμός (ΕΕ) 2022/922 του Συμβουλίου, της 9ης Ιουνίου 2022, σχετικά με τη θέσπιση και τη λειτουργία μηχανισμού αξιολόγησης και παρακολούθησης για την επαλήθευση της εφαρμογής του κεκτημένου του Σένγκεν και την κατάργηση του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1053/2013 (ΕΕ L 160 της 15.6.2022, σ. 1).

Γενικά

- 1) να εκδίδει θεωρήσεις μακράς διάρκειας, ανεξάρτητα από τον σκοπό του ταξιδιού, για αιτούντες που προτίθενται να παραμείνουν για διάστημα μεγαλύτερο των 90 ημερών (με εξαίρεση τους δικαιούχους της οδηγίας 2004/38/EK¹ που είναι επιλέξιμοι για «θεωρήσεις εισόδου» με τη μορφή θεώρησης βραχείας διαμονής)·
- 2) να διασφαλίσει ότι όλες οι σχετικές πληροφορίες παρέχονται στο κοινό και επικαιροποιούνται από το προξενείο και τον εξωτερικό πάροχο υπηρεσιών σύμφωνα με το άρθρο 47 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 810/2009² (κώδικας θεωρήσεων)·
- 3) να διασφαλίσει ότι οι αιτούντες θεώρηση μπορούν να υποβάλουν την αίτησή τους εντός δύο εβδομάδων από την ημερομηνία κατά την οποία ζητήθηκε η προκαθορισμένη συνάντηση, όπως απαιτείται από τον κώδικα θεωρήσεων, για παράδειγμα με την εντατικοποίηση των προσπαθειών για την ενίσχυση του προσωπικού που συμμετέχει στη διεκπεραίωση των θεωρήσεων Σένγκεν, καθώς και με τη συνεργασία με τον εξωτερικό ή τους εξωτερικούς παρόχους υπηρεσιών σχετικά με τον τρόπο μείωσης του χρόνου αναμονής για τις προκαθορισμένες συναντήσεις, εάν οι καθυστερήσεις οφείλονται (κυρίως) στις ελλείψεις προσωπικού των εξωτερικών παρόχων υπηρεσιών·
- 4) όσον αφορά τη διαδικτυακή πύλη «Visa On Web»,
 - α) να διασφαλίσει ότι το περιεχόμενο της ηλεκτρονικής/διαδικτυακής έκδοσης του εντύπου αίτησης αντιστοιχεί στην τελευταία έκδοση του ενιαίου εντύπου αίτησης που παρατίθεται στο παράρτημα 9 του εγχειριδίου του κώδικα θεωρήσεων I·
 - β) να διασφαλίσει ότι το ηλεκτρονικό/διαδικτυακό έντυπο αίτησης είναι διαθέσιμο σε περισσότερες γλώσσες, συμπεριλαμβανομένης της επίσημης γλώσσας της χώρας υποδοχής των προξενείων (π.χ. στην αραβική γλώσσα για τις αιτήσεις που υποβάλλονται στον Λίβανο)·
 - γ) να διασφαλίσει ότι, έως τη φυσική υποβολή της αίτησης, δεν υπάρχει δυνατότητα πρόσβασης στα δεδομένα που έχουν εισαχθεί στην πύλη, μεταξύ άλλων και για τους εξωτερικούς παρόχους υπηρεσιών και τις βελγικές αρχές·

¹ EE L 158 της 30.4.2004, σ. 77.

² EE L 243 της 15.9.2009, σ. 1.

- δ) να τροποποιήσει την πύλη ώστε να αποκλειστεί η δυνατότητα να τροποποιεί ο εξωτερικό πάροχος υπηρεσιών τα δεδομένα της αίτησης εν αγνοία του αιτούντος και χωρίς τη συγκατάθεση του·
- ε) να διασφαλίσει ότι το προξενείο ενημερώνεται πάντοτε ότι έχουν γίνει τροποποιήσεις από τον εξωτερικό πάροχο υπηρεσιών στα δεδομένα της αίτησης και ότι οι αρχικές πληροφορίες που καταχωρίστηκαν από τον αιτούντα μπορούν να ανακτηθούν εύκολα από το προξενείο, εάν χρειαστεί·
- στ) εν αναμονή της τροποποίησης του συστήματος, να δώσει αμέσως εντολή στον εξωτερικό πάροχο υπηρεσιών να παύσει να τροποποιεί τα δεδομένα που εισήγαγε ο αιτών χωρίς τη ρητή συγκατάθεσή του·
- ζ) να διασφαλίσει ότι ο εξωτερικός πάροχος υπηρεσιών δεν έχει πλέον πρόσβαση στα δεδομένα που έχουν εισαχθεί στην πύλη το αργότερο επτά ημέρες μετά τη διαβίβαση της αίτησης στο προξενείο·
- 5) να επανεξετάσει τους αυτοματοποιημένους ελέγχους συνέπειας σε σχέση με την περίοδο ισχύος της θεώρησης που είναι ενσωματωμένη στο εθνικό σύστημα ΤΠ (VisaNet), προκειμένου να αποφευχθούν κίνητρα για την περιττή παραποίηση των δεδομένων από τους υπαλλήλους που είναι αρμόδιοι για τις θεωρήσεις·
- 6) να διασφαλίσει χωρίς καθυστέρηση ότι, όπως απαιτείται από τον κώδικα θεωρήσεων, ο χρόνος διεκπεραίωσης των αιτήσεων θεώρησης δεν υπερβαίνει ποτέ τις 45 ημερολογιακές ημέρες και παρατείνεται πέραν των 15 ημερολογιακών ημερών μόνο σε μεμονωμένες περιπτώσεις, ιδίως όταν απαιτείται περαιτέρω ενδεδειγμένη εξέταση της αίτησης, είτε χορηγώντας στα προξενία την άδεια να απορρίπτουν θεωρήσεις και περιορίζοντας περαιτέρω τις κατηγορίες αιτήσεων που πρέπει να παραπέμπονται στην Υπηρεσία Μετανάστευσης, είτε αυξάνοντας σημαντικά τους ανθρώπινους πόρους ώστε να εξασφαλίζεται συμμόρφωση με τις προθεσμίες·
- 7) να θεσπίσει προθεσμίες για την αποθήκευση δεδομένων στο εθνικό σύστημα ΤΠ και να διασφαλίσει τον (αυτοματοποιημένο) καθαρισμό του συστήματος από παλαιά αρχεία·

- 8) έως την έναρξη εφαρμογής του αναθεωρημένου κανονισμού VIS¹, να αναστείλει την αναζήτηση στο Σύστημα Πληροφοριών για τις Θεωρήσεις κατά την εξέταση αιτήσεων θεώρησης μακράς διαρκείας (ή άδειας διαμονής)·

Βηρυτός

- 9) να διασφαλίσει ότι δεν λαμβάνονται εκ νέου δακτυλικά αποτυπώματα εάν έχουν ληφθεί στο πλαίσιο προηγούμενης αίτησης που υποβλήθηκε εντός διαστήματος μικρότερου των 59 μηνών πριν από τη νέα αίτηση·
- 10) να παρακολουθεί στενά την ποιότητα των δακτυλικών αποτυπωμάτων που πρέπει να εισάγονται στο Σύστημα Πληροφοριών για τις Θεωρήσεις και να προσαρμόζει τις απαιτήσεις ποιότητας του λογισμικού λήψης βιομετρικών δεδομένων, εάν είναι αναγκαίο·
- 11) να επανεξετάσει χωρίς καθυστέρηση το ποσό του τέλους θεώρησης που χρεώνεται σε δολάρια ΗΠΑ και να διασφαλίσει ότι αντιστοιχεί στη συναλλαγματική ισοτιμία αναφοράς του ευρώ που καθορίζεται από την Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα ή να ζητήσει την καταβολή του τέλους θεώρησης σε ευρώ·
- 12) να διασφαλίσει ότι οι αιτούντες μπορούν να υποβάλλουν τουλάχιστον τα «τυποποιημένα» έγγραφα ληξιαρχείου στην αραβική γλώσσα χωρίς μετάφραση·
- 13) να μη ζητεί συστηματικά από τους αιτούντες να προσκομίζουν αντίγραφα άλλων σελίδων του ταξιδιωτικού εγγράφου εκτός από τη σελίδα στοιχείων κατόχου. Εάν το προξενείο κρίνει σκόπιμο να κρατήσει αντίγραφα άλλων σελίδων του ταξιδιωτικού εγγράφου, π.χ. σελίδες που περιλαμβάνουν θεωρήσεις που έχουν εκδοθεί προηγουμένως, τα εν λόγω αντίγραφα ή σαρώσεις μπορούν να λαμβάνονται δωρεάν κατά την εξέταση της αίτησης στο προξενείο ή στον εξωτερικό πάροχο υπηρεσιών·
- 14) να διασφαλίσει ότι όλα τα κριτήρια παραδεκτού ελέγχονται σε ένα και μόνο στάδιο όταν το προξενείο αρχίζει την εξέταση της αίτησης·
- 15) να διασφαλίσει ότι η δημιουργία αιτήσεων θεώρησης στο Σύστημα Πληροφοριών για τις Θεωρήσεις της ΕΕ πραγματοποιείται μόνο όταν η αίτηση κριθεί παραδεκτή από το προξενείο·

¹ Κανονισμός (ΕΕ) 2021/1134 της 7ης Ιουλίου 2021 (ΕΕ L 248 της 13.7.2021, σ. 11).

- 16) να διασφαλίσει ότι το προξενείο διενεργεί διεξοδικότερη επαλήθευση των δικαιολογητικών εγγράφων και των πληροφοριών που παρέχονται από τον αιτούντα·
- 17) να διασφαλίσει ότι η γνησιότητα των ταξιδιωτικών εγγράφων επαληθεύεται σε βάθος κάθε φορά που υπάρχουν αμφιβολίες, μεταξύ άλλων με τη χρήση των τεχνικών μέσων που έχει στη διάθεσή του το προξενείο·
- 18) να επανεξετάσει τη χρήση της διαδικασίας ελέγχου της επιστροφής, η οποία δεν θα πρέπει να θεωρείται δικλείδα ασφαλείας για τον περιορισμό του μεταναστευτικού κινδύνου·
- 19) να διασφαλίσει ότι το προσωπικό του προξενείου εξοικειώνεται με τον «Κατάλογο ταξιδιωτικών εγγράφων που επιτρέπουν στον κάτοχό τους να διέρχεται τα εξωτερικά σύνορα και τα οποία μπορεί να διαθέτουν θεώρηση», καθώς και με τους κανόνες για τη χορήγηση θεωρήσεων περιορισμένης εδαφικής ισχύος·
- 20) να διασφαλίσει ότι για τις αιτήσεις θεώρησης των μελών της οικογένειας μετακινούμενων πολιτών της ΕΕ λαμβάνονται αποφάσεις το συντομότερο δυνατόν και βάσει ταχείας διαδικασίας σύμφωνα με την οδηγία 2004/38/ΕΚ·
- 21) χωρίς να υπονομεύεται η τρέχουσα φιλική προς τον αιτούντα προσέγγιση, να διασφαλίσει ότι οι γλώσσες του εντύπου απόρριψης της θεώρησης συνάδουν με την απαίτηση που ορίζεται στο άρθρο 32 παράγραφος 2 του κώδικα θεωρήσεων.

Βρυξέλλες,

Για το Συμβούλιο

Ο Πρόεδρος / Η Πρόεδρος
